

# Verbale di gara telematica

servizi prof. coll. t. svil. arch. EZ Pu CIG: 6467037FBE

Rif: Procedura numero: 37980

Trento, lì 04.04.2017

## Premessa

In data 4 aprile 2016, alle ore 14:10, si sono riuniti, in seduta pubblica convocata tramite il sistema SAP SRM, rag. Paolo Chiusole, sostituto direttore dell'Ufficio Centrale Acquisti, (delegato dal Dirigente del Servizio Contratti e centrale acquisti, con nota prot. 562146 di data 03 novembre 2015), la dott.ssa Barbara Godi e il rag. Stefano Cainelli, funzionari del Servizio Contratti e centrale acquisti. Si dà atto che alla seduta pubblica è presente il rappresentante del concorrente OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA, nella persona del sig. Gabriele Francescotto, legale rappresentante della ditta.

# Oggetto della gara

Pos. Int.	Lotto	Categoria Prodotto	Descrizione	Quantità
2			Servizi prof. coll. tecn. svil. EZ Pub.	1 Lotto
		software e servizi di		
		consulenza		

# Informazioni trattativa

Il rag. Paolo Chiusole comunica che Informatica Trentina, a seguito della trasmissione in data 3 marzo 2017 (prot. 123085) da parte del Servizio Contratti e centrale acquisti dell'offerta economica del concorrente OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA per la verifica di congruità, come previsto nella Lettera d'invito e dal precedente verbale di data 24 febbraio 2017, ha dato riscontro con esito positivo con nota di data 29 marzo 2017 (prot. 182841), confermando la congruità dell'offerta.

Tipo di appalto	Servizi
Tipo di procedura	Trattativa privata - art. 21 L.P. 23/90
Titolo della procedura d'acquisto	servizi prof. coll. t. svil. arch. EZ Pu
Tipo di pubblicazione	Appalto a trattativa privata
Tipo operazione	Gara Telematica
Criterio di aggiudicazione	Offerta economicamente più vantaggiosa
Valore a base d'asta	180.413,00
Amministrazione appaltante	Ufficio Centrale Acquisti - APAC
Data e ora termine anteprima	01.09.2016 08:00:00
Data e ora termine chiarimenti	26.08.2016 12:00:00
Data e ora termine presentazione offerta	13.09.2016 13:30:00
Apertura buste a partire da	13.09.2016 14:00:00
Data e ora ultima generazione graduatoria	24.02.2017 09:47:32
Data e ora generazione verbale	10.04.2017 09:25:42
Data pubblicazione	28.07.2016 14:40:01
Data ripubblicazione	06.09.2016 12:26:47



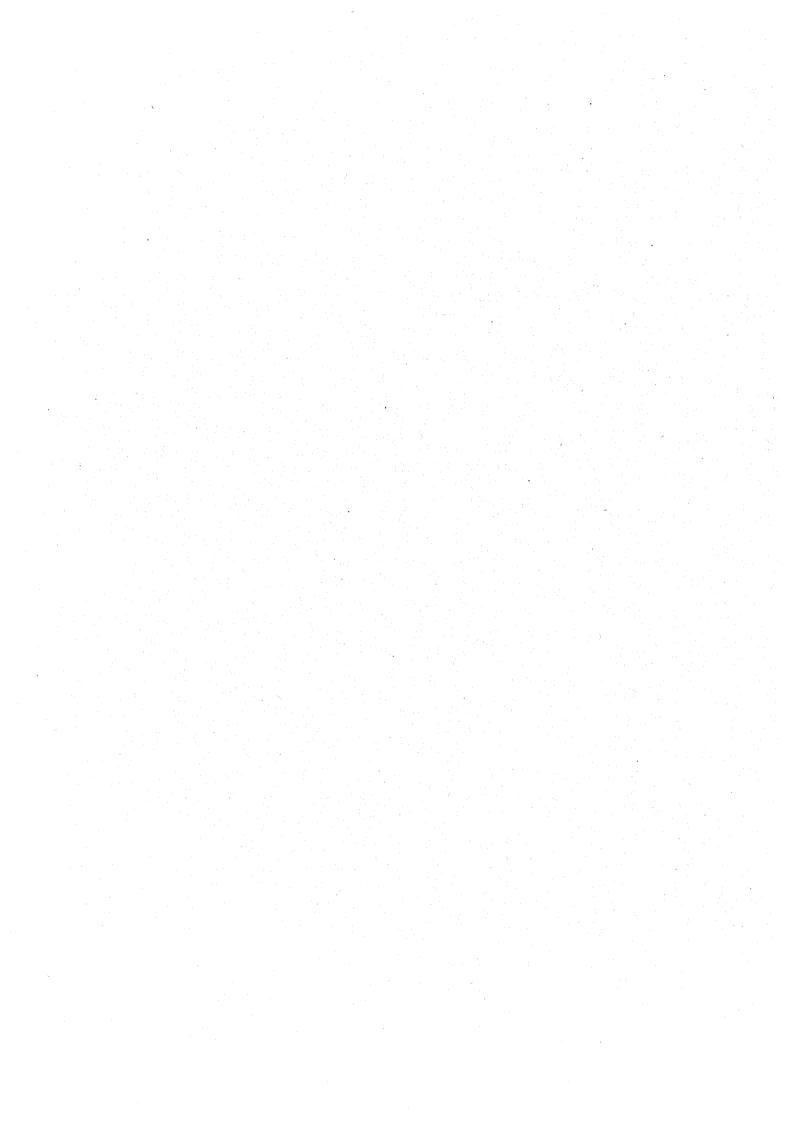
Il banditore dispone alle ore 14:20 la fine della seduta ricordando che l'aggiudicazione alla ditta OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA sarà confermata solo a seguito della verifica del possesso dei requisiti, di cui alla Lettera d'invito.

Letto, confermato e sottoscritto.

rag. Paolo Chiusole

rag. Stefano Cainelli C

dott.ssa. Barbara Godi



# Seduta pubblica di data 4 aprile 2017

SERVIZI PROFESSIONALI DI COLLABORAZIONE TECNICA IN ATTIVITA' DI SVILUPPO IN ARCHITETTURE EZ PUBLISH. CIG: 6467037FBE, CUP: F69D15001960005 OGGETT0: "Gara Telematica n. 37980/2016"

# **ELENCO CONCORRENTI PRESENTI**

	NOME	COGNOME	DOCUMENTO D'IDENTITA'	NUMERO	FIRMA	OFFERENTE
_	Gaborele	Troucescotto	Toll	Ax4832694	Me for	Gencontent Rout
2						
<b>е</b>						
4						

3





### INFORMATICA TRENTINA SPA

Via G. Gilli 2 38121 Trento tel. +39 0461 800111 infotn@infotn.it infotn@pec.infotn.it www.infotn.it Cap. Soc. Euro 3.500.000,00 i.v. Reg. Imp. / C.F. / P. IVA 00990320228
Società soggetta ad attività di direzione e coordinamento da parte della Provincia autonoma di Trento - C.F. 00337460224

Spettabile Provincia Autonoma di Trento Agenzia Provinciale per gli Appalti e Contratti – Servizio Contratti e Centrale Acquisti Via Dogana, 8 38122 TRENTO

Alla c.a. rag. Paolo Chiusole Alla c.a. dott.ssa Barbara Godi

Trento, 2 9 MAR 2017

Prot. 81 – n. 266 J/AC/sd

Oggetto: Procedura di gara relativa a "SERVIZI PROFESSIONALI DI COLLABORAZIONE TECNICA IN ATTIVITA' DI SVILUPPO IN ARCHITETTURE EZ PUBLISH CODICE CIG: 6467037FBE - Codice CUP: F69D15001960005" – verifica congruità economica.

Con riferimento al confronto concorrenziale in oggetto ed alla Vostra richiesta di verifica congruità dell'offerta economica di cui al prot. Num S170/2016/123085/3.5-2016-992 del 03 marzo 2017, si riscontra che non si rilevano elementi specifici che facciano apparire l'unica offerta presentata come anormalmente bassa o comunque incongrua.

Cordiali saluti.

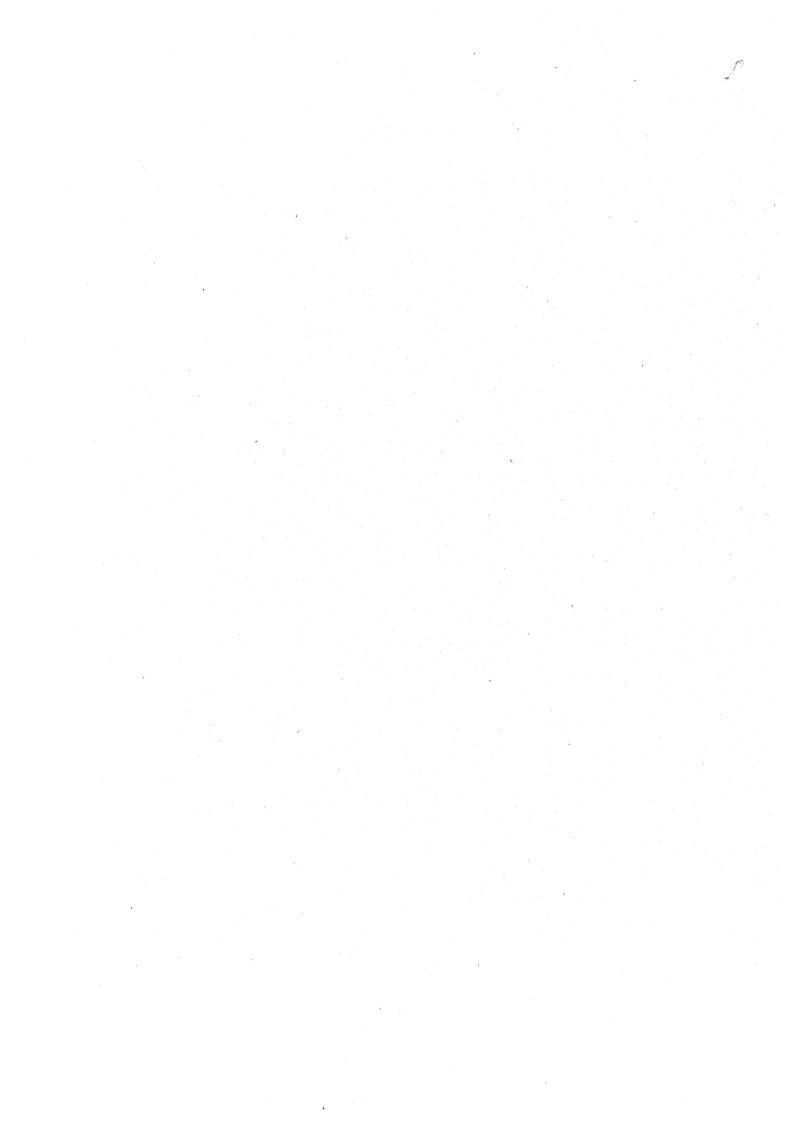
INFORMATICA TRENTINA S.P.A.

Dott. Alessandro Celli

Responsabile Unico del Procedimento













AGENZIA PROVINCIALE PER GLI APPALTI E CONTRATTI Servizio Contratti e centrale acquisti

Via Dogana, 8 - 38122 Trento

P +39 0461 496450

F +39 0461 496460

@ ..serv.contratti@provincia.tn.it

@ ..serv.contratti@pec.provincia.tn.it

Trento,

= 3 MAR. 2017

Prot. n.

S170/2016/ 123085

/3.5-2016-992

(da citare interamente nella risposta)

Spettabile

INFORMATICA TRENTINA

Alla c.a.

Egregio signor RUP

Alessandro Celli

Oggetto: Procedimento d'appalto, in un unico lotto, secondo il criterio dell'offerta economicamente più vantaggiosa, relativo alla Gara telematica n. 37980 per l'affidamento di SERVIZI PROFESSIONALI DI COLLABORAZIONE TECNICA IN ATTIVITA' DI SVILUPPO IN ARCHITETTURE EZ PUBLISH. CIG: 6467037FBE. CUP: F69D15001960005 – Verifica congruità offerta economica

Con riferimento all'oggetto, secondo quanto disposto al Paragrafo 3.1 della Lettera d'invito, si trasmette in allegato l'offerta economica n. 3000094146 presentata dalla società Opencontent SCARL di Trento, P.IVA E C.F. 02190640223, risultante unica offerente, per una verifica di congruità del valore offerto da un punto di vista economico, secondo quanto previsto dalla medesima Lettera d'invito.

Si rimane, in attesa di cortese sollecito riscontro e si porgono cordiali saluti.

IL DIRIGENTE dott. Guido Baldessarelli -

PC/BAG

Allegati: offerta economica società Opencontent SCARL di Trento





Verbale di gara telematica

servizi prof. coll. t. svil. arch. EZ Pu CIG: 6467037FBE

Rif: Procedura numero: 37980

Trento, lì 24.02.2017

De

## Premessa

In data 24 febbraio 2016, alle ore 9:05, si sono riuniti, in terza seduta pubblica convocata tramite il sistema SAP SRM, i signori rag. Paolo Chiusole, sostituto direttore dell'Ufficio Centrale Acquisti, (delegato dal Dirigente del Servizio Contratti e centrale acquisti, con nota prot. 562146 di data 03 novembre 2015), la dott.ssa Barbara Godi e il rag. Stefano Cainelli, funzionari del Servizio Contratti e centrale acquisti. Si dà atto che alla seduta pubblica è presente il rappresentante del concorrente OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA, nella persona del sig. Gabriele Francescotto, legale rappresentante della ditta.

# Oggetto della gara

Pos. Int.	Lotto	Categoria Prodotto	Descrizione		Quantità
2			Servizi prof. coll. tecn. svil. EZ Pub.	1	Lotto
		software e servizi di consulenza			

## Informazioni trattativa

Il rag. Paolo Chiusole comunica che la Commissione giudicatrice ha fornito il verbale di valutazione dell'offerta.

Si prende atto che la Commissione giudicatrice, vista l'unica offerta pervenuta da parte del concorrente OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA e ritenuta la stessa valida sotto il profilo tecnico, ha assegnato i punteggi applicando la successiva riponderazione al fine di dare il punteggio massimo complessivo previsto per l'offerta tecnica.

Successivamente, come specificato nella Lettera d'Invito, si è proceduto:

- a riparametrare i punteggi attribuiti all'offerta tecnica del concorrente "in millesimi" al fine di inserirli a Sistema Mercurio per il calcolo della successiva graduatoria,
- all'apertura dei documenti economici, presentati da parte del concorrente e inseriti nell'"allegato economico", "Modulo offerta economica" e "Documento di sintesi" che risultano completi, formalmente corretti e regolarmente sottoscritti digitalmente dal legale rappresentante,
- a prendere visione dei relativi prezzi unitari e dei prezzi complessivi offerti,
- ad attribuire il relativo punteggio all'offerta economica al fine di poter riparametrare tale punteggio "in millesimi" da inserire a Sistema Mercurio, per la successiva generazione della graduatoria.

Tipo di appalto	Servizi
Tipo di procedura	Trattativa privata - art. 21 L.P. 23/90
Titolo della procedura d'acquisto	servizi prof. coll. t. svil. arch. EZ Pu
Tipo di pubblicazione	Appalto a trattativa privata
Tipo operazione	Gara Telematica
Criterio di aggiudicazione	Offerta economicamente più vantaggiosa
Valore a base d'asta	180.413,00
Amministrazione appaltante	Ufficio Centrale Acquisti - APAC
Data e ora termine anteprima	01.09.2016 08:00:00
Data e ora termine chiarimenti	26.08.2016 12:00:00
Data e ora termine presentazione offerta	13.09.2016 13:30:00
Apertura buste a partire da	13.09.2016 14:00:00



Data e ora ultima generazione graduatoria	24.02.2017 09:47:32
Data e ora generazione verbale	02.03.2017 15:29:36
Data pubblicazione	28.07.2016 14:40:01
Data ripubblicazione	06.09.2016 12:26:47

# Migliori offerte per fornitore

Denominazione	Offerta	Pos. Int.	Pos.	Descrizione	Stato	Rank	Valore acquisto	Quantità	Valore unitario
OPENCONTENT	3000094146	2		Servizi prof. coll.	A	1	150.280,00	1,000	150.280,00
SOCIETA'				tecn. svil. EZ Pub.					
COOPERATIVA									

# Graduatoria per lotto

Pos. Int.	Pos.	Descrizione	Denominazione	Stato	Rank	Valore acquisto	Quantità	Valore unitario
2		Servizi prof. coll.	OPENCONTENT	Α	1	150.280,00	1,000	150.280,00
		tecn. svil. EZ Pub.	SOCIETA'					
			COOPERATIVA					

Pos	Descrizione	Denominazione	Stato	Rank	Punteggio totale	Punteggio tecnico	Punteggio economico
1	Servizi prof. coll. tecn. svil. EZ Pub.	OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA	A	1	100,000	70,000	30,000

A seguito della generazione della graduatoria, il banditore dispone alle ore 9:49 la fine della seduta e l'aggiudicazione, previa verifica di congruità economica dell'offerta del concorrente OPENCONTENT SOCIETA' COOPERATIVA mediante la trasmissione della stessa all'Ente di merito in conformità a quanto previsto dalla Lettera d'Invito, al paragrafo 3.1, e alla successiva verifica del possesso dei requisiti.
Letto, confermato e sottoscritto.

rag. Paolo Chiusole

rag. Stefano Cainelli (auk)

dott.ssa. Barbara Godi



Seduta pubblica di data 24 febbraio 2017

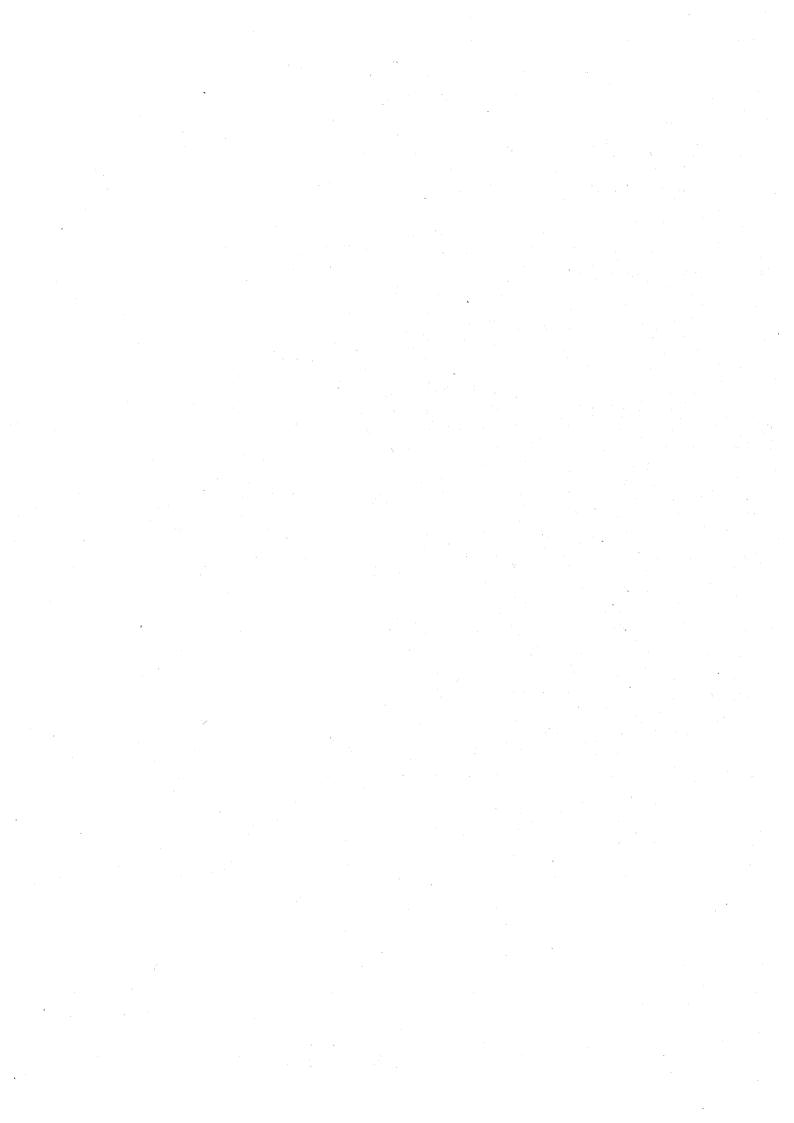
luito 3:05

SERVIZI PROFESSIONALI DI COLLABORAZIONE TECNICA IN ATTIVITA' DI SVILUPPO IN ARCHITETTURE EZ PUBLISH. OGGETTO: "Gara Telematica n. 37980/2016" fine 9:48

CIG: 6467037FBE. CUP: F69D15001960005

# **ELENCO CONCORRENTI PRESENTI**

4	ω	N	<u>&gt;</u>	
			Gabriele	NOME
			Toncescotto AX4332684	COGNOME
			CdI. AX4832684	DOCUMENTO D'IDENTITA'
				NUMERO
			sale fil	FIRMA
			Open Content SCARL	OFFERENTE



Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005.

Verbale della riunione

della commissione tecnica

per la valutazione delle offerte pervenute



Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

Il giorno 14 febbraio 2014 alle ore 9.00, presso la sede di APAC, in Trento, Via Dogana n. 8, si è riunita la Commissione tecnica esaminatrice delle offerte pervenute in relazione al "GARA TELEMATICA PER L'AFFIDAMENTO DEI SERVIZI PROFESSIONALI DI COLLABORAZIONE TECNICA IN ATTIVITA' DI SVILUPPO IN ARCHITETTURE EZ PUBLISH. Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005" - indetto da Informatica Trentina S.p.A.

La Commissione, nominata il 27 Gennaio 2017 con Reg. delib. n. 89 della Giunta della Provincia Autonoma di Trento, è composta da:

- Enrico Parola Presidente:
- Andrea Depedri;
- Marco Stambul.

In previsione dell'apporto che la commissione tecnica dovrà offrire ai lavori della commissione di gara e tenuto conto della complessità dell'esame, la commissione si è riunita per esaminare gli atti di gara e in particolare il documento "Invito a partecipare" e gli elementi di valutazione delle offerte presentate, così come prescritti dagli atti di gara. Ciò prima di conoscere il contenuto delle offerte tecniche che saranno oggetto di giudizio.

Il Presidente ricorda ai componenti della commissione la segretezza delle operazioni di valutazione e quella degli incartamenti e l'importanza di effettuare valutazioni oggettive ed assolute, rimarcando il fatto che ogni proposta deve essere valutata come oggetto a sé stante rispetto ai desiderata espressi nel capitolato tecnico, nei relativi allegati e in tutta la documentazione.

La Commissione procede all'esame degli atti di gara ed in particolare degli elementi di valutazione previsti nell''Invito a partecipare", in cui sono assegnabili complessivamente 70 punti:







Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Max punteggio assegnabile
PROPOSTA DI PIANIFICAZIONE E CONDUZIONE DEL SERVIZIO	
Piano di progetto Sarà valutato il piano di progetto proposto per le attività richieste in termini di aderenza ai requisiti richiesti nel Capitolato tecnico, secodno quanto definito al 3.1.1 del Capitolato Tecnico, basato sul frame work del PMI (www.pmi.org)	6
B - CARATTERISTICHE DEL GRUPPO DI LAVORO EZ PUBLISH PLATFORM	
1 - PROFILO ESPERTO SENIOR	
a) Conoscenze del profilo relative alle competenze minime richieste.	7,8
b) Quantità di risorse professionali e anni di esperienza del profilo proposto.	6
c) Conoscenze del profilo relative alle competenze possedute sui contesti tecnologici già adottati dalla Committente.	4,2
d) Livello di conoscenza relativo ai contesti metodologici del profilo proposto.	2
e) Descrizione del profilo proposto e certificazioni legate al modo EZ publish	4
f) Altre competenze tecniche possedute in ambito CMS	4
2 - PROFILO ESPERTO	
a) Conoscenze del profilo relative alle competenze minime richieste.	7,8
b) Quantità di risorse professionali e anni di esperienza del profilo proposto.	6
c) Conoscenze del profilo relative alle competenze possedute sui contesti tecnologici già adottati dalla Committente.	4,2





Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Max punteggio assegnabile
d) Livello di conoscenza relativo ai contesti metodologici del profilo proposto.	2
e) Descrizione del profilo proposto e certificazioni legate al modo EZ publish	4
f) Altre competenze tecniche possedute in ambito CMS	4
C – TIPOLOGIA RAPPORTO DI LAVORO, FORMAZIONE E RECLUTAMENTO DELLE RISORSE PROFESSIONALI	
1 - Tipologia di rapporto di lavoro intercorrente tra le risorse professionali che il Concorrente, in caso di aggiudicazione, si impegna a utilizzare per l'erogazione dei servizi oggetto dell'appalto ed il Concorrente medesimo.	2
2 - Modalità organizzative e tecniche di evoluzione delle competenze delle risorse professionali prevedibili nei periodi di efficacia del contratto. Saranno valutate la completezza e l'efficacia delle proposte di valorizzazione riguardanti la formazione del personale impiegato nello svolgimento dei servizi in appalto.	2
3 - Modalità organizzative e tecniche di evoluzione delle competenze delle risorse professionali prevedibili nei periodi di efficacia del contratto con specifico riferimento alla sicurezza sul lavoro.	2
4 - Modalità di attuazione dei processi di reclutamento del personale.	2
Totale	70

- Il Presidente consegna alla Commissione tecnica le offerte tecniche pervenute. La Commissione verifica che le offerte tecniche sono rispettivamente di:
- Opencontent s.r.l..

Esaurita la valutazione degli atti di gara e riprese le modalità dell'espletamento delle attività di competenza, la Commissione può procedere all'esame della documentazione tecnica





Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

ricevuta.

La Commissione avvia l'analisi dell'offerta tecnica del Concorrente Opencontent s.r.l..

Ciascun membro illustra le proprie osservazioni; in seguito ad approfondita discussione, la Commissione condivide le osservazioni emerse.

La Commissione ha quindi valutato il proponente nell'ambito dei previsti elementi di valutazione dell'offerta tecnica. La Commissione ha assegnato il punteggio indicato nella tabella seguente nella colonna "punteggio assegnato", descrivendo nella colonna "motivazioni" la motivazione di tale punteggio.

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Punteggio assegnato	Motivazione
PROPOSTA DI PIANIFICAZIONE E CONDUZIONE DEL SERVIZIO		
Piano di progetto Sarà valutato il piano di progetto proposto per le attività richieste in termini di aderenza ai requisiti richiesti nel Capitolato tecnico, secodno quanto definito al 3.1.1 del Capitolato Tecnico, basato sul frame work del PMI (www.pmi.org)	1,5	Sufficiente. Il piano di progetto proposto risulta sintetico, definisce in modo chiaro il ciclo di vita di sviluppo del software che verrà adottato e si limita a recepire le condizioni organizzative previste dal capitolato tecnico. Non dettaglia gli aspetti relativi ai rischi di progetto ed alla modalità di definizione delle stime.
B - CARATTERISTICHE DEL GRUPPO DI LAVORO EZ PUBLISH PLATFORM		
1 - PROFILO ESPERTO SENIOR		

# Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

# Verbale della riunione della Commissione tecnica

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Punteggio assegnato	Motivazione
a) Conoscenze del profilo relative alle competenze minime richieste.	7,8	Tutte le competenze minime richieste sono dichiarate a livello ottimo.
b) Quantità di risorse professionali e anni di esperienza del profilo proposto.	3	Sono proposte 3 risorse con anzianità > 7 anni.
c) Conoscenze del profilo relative alle competenze possedute sui contesti tecnologici già adottati dalla Committente.	2,8	Sono proposte 3 competenze dichiarate a livello ottimo, 1 a livello buono e 3 a livello discreto.
d) Livello di conoscenza relativo ai contesti metodologici del profilo proposto.	1	E' proposta 1 competenza a livello ottimo
e) Descrizione del profilo proposto e certificazioni legate al modo EZ publish	4	Eccellente. Le risorse proposte presentano un profilo tecnico elevato con certificazioni eZPublish ed esperienze lavorative significative in contesti analoghi a quelli previsti nel corso della collaborazione e ed elevata complessità. Hanno contribuito agli sviluppi della Comunità internazionale che alimenta il progetto open source a cui partecipano attivamente.
f) Altre competenze tecniche possedute in ambito CMS	0	Assente
2 - PROFILO ESPERTO		
a) Conoscenze del profilo relative alle competenze minime richieste.	7,5	Sono proposte 23 competenze dichiarate a livello ottimo e 3 a livello buono.
b) Quantità di risorse professionali e anni di esperienza del profilo proposto.	3,4	Sono proposte 2 risorse con anzianità > 5 anni e 2 con 3 anni di esperienza.





Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Punteggio assegnato	Motivazione
c) Conoscenze del profilo relative alle competenze possedute sui contesti tecnologici già adottati dalla Committente.	3,6	Sono proposte 5 competenze dichiarate a livello ottimo, 1 a livello buono e 1 a livello discreto.
d) Livello di conoscenza relativo ai contesti metodologici del profilo proposto.	1	Sono dichiarate 2 competenza metodologiche a livello buono.
e) Descrizione del profilo proposto e certificazioni legate al modo EZ publish	4	Eccellente. Le risorse proposte presentano un profilo tecnico elevato con certificazioni eZPublish ed esperienze lavorative significative in contesti analoghi a quelli previsti nel corso della collaborazione e ed elevata complessità. Dichiarano di utilizzare abitualmente approcci Test Driven Development e Behaviour Driven Development in contesti Agile.
f) Altre competenze tecniche possedute in ambito CMS	0	Assente
C – TIPOLOGIA RAPPORTO DI LAVORO, FORMAZIONE E RECLUTAMENTO DELLE RISORSE PROFESSIONALI		









Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

ELEMENTI DI VALUTAZIONE	Punteggio assegnato	Motivazione
1 - Tipologia di rapporto di lavoro intercorrente tra le risorse professionali che il Concorrente, in caso di aggiudicazione, si impegna a utilizzare per l'erogazione dei servizi oggetto dell'appalto ed il Concorrente medesimo.	2	Tutte le risorse proposte sono strutturalmente presenti negli organici della proponente
2 - Modalità organizzative e tecniche di evoluzione delle competenze delle risorse professionali prevedibili nei periodi di efficacia del contratto. Saranno valutate la completezza e l'efficacia delle proposte di valorizzazione riguardanti la formazione del personale impiegato nello svolgimento dei servizi in appalto.	0	Assente
3 - Modalità organizzative e tecniche di evoluzione delle competenze delle risorse professionali prevedibili nei periodi di efficacia del contratto con specifico riferimento alla sicurezza sul lavoro.	0	Assente
4 - Modalità di attuazione dei processi di reclutamento del personale.	0	Assente

All'offerta tecnica del Concorrente Opencontent s.r.l. vengono assegnati in totale 41,60 punti.

La Commissione a seguito di riparametrazione dei punteggi relativi a ciascun elemento di valutazione (punteggio Max disponibile Qx) e del punteggio complessivo attribuisce



Codice CIG: 6467037FBE - CUP: F69D15001960005

Verbale della riunione della Commissione tecnica

all'offerta tecnica del Concorrente Opencontent s.r.l. il massimo punteggio disponibile di 70 punti.

Alle ore 12.25 il Presidente chiude la seduta e dispone che documentazione residua venga riconsegnata alla Commissione Amministrativa e custodita in luogo chiuso e non accessibile.

Letto, confermato e sottoscritto.

I membri della Commissione:

Enrico Parola:

Andrea Depedri:

Marco Stambul:

